

Graföppning för 188 personer och deras transport med likvagn.

En del förekommande arbeten vid skötseln af den öppna jorden och inhöstandet af: 170 meter *L* hö, 45 hl hafre, 35 hl kålrötter, 30 hl morötter och 2,400 st. hvitkål.

IV. Inqvarteringsnämnden.

Inqvarteringsnämndens till Drätselkammaren afgifna årsberättelse för 1894 är af följande lydelse:

„I enlighet med föreskriften i § 8 af det för Inqvarteringsnämnden fastställda reglemente af den 25 Januari 1878, får Nämnden härmed äran afgifva en kort redogörelse om Nämndens verksamhet under förlidet år 1894.

Vid den 19 December 1893 anställt val hafva Stadsfullmäktige utsett till ledamot och ordförande i Inqvarteringsnämnden för 1894 Öfverstelöjtnanten G. E. M. af Enehjelm samt till suppleanter Öfversten Anton Moberg och Körsnären Anton Lundqvist, hvarhos från föregående år kvarstodo som ledamöter i Nämnden Handlanden N. Pletschikoff och Hofrådet G. Toppelius. Sekreterare och kamreraregöromålen hafva fortfarande bestridits af Vicehäradshöfdingen B. Sirén, Qvartermästarebefattningen af Universitetsnotarien E. af Forselles samt translatörsgöromålen af Generalmajoren A. Tavaststjerna.

Under 1894 har till Nämnden inkommit 280 skrivelser och remisser från Kommendanten, 1 från Guvernören i länet, 2 från Stadsfullmäktige, 4 från Magistraten, 2 från Drätselkammaren och en ansökan från enskild person, eller sålunda inalles 290 skrivelser m. m. För handläggning af dessa och öfriga å Nämnden ankommande åtgärder har Nämndens ordförande, Sekreteraren och Qvartermästaren under en timmes tid hvarje söckendag uppvaktat å Nämndens embetslokal, hvarförutom Nämnden sammanträd 12 gånger, vid hvilka sammankomster antalet paragrafer uppgått till inalles 295 eller i medeltal circa 25 ärenden på hvarje sammanträde.

De utgångna expeditionerna, förutom requisitioner och anordningar, uppgingo under året till 125.

Då Nämndens räkenskaper och utgiftsstat är beräknad och afslutas för kalenderåret, har Nämnden, ehuru väl de för natura inqvarteringen behöfliga qvarteren äro upphyrda för hyresåret, fördelat lokalerna och

kostnaden för desamma på hela året 1894, eller tiden från den 1 Januari till den 1 Juni samt från nämnda dag till årets utgång. Och utvisar nedanstående tablä och beräkning ej mindre antalet personer och militära inrättningar, som åtnjutit natura inqvartering, än för dem upphyrda rum. Hyresmedlen i stället för natura qvarter deremot utanordnas vid utgången af hvarje månad, i grund af Kommendantens afgifna förteckningar. För större åskådlighet äro dessa utgifter sammanställda i följande tabellari-ska form.

Utanordnade hy-resmedel.

A. *Hyresmedel.* Inqvarteringsnämnden har åt nedanstående antal militärpersoner och militära inrättningar vid den härstädes förlagda ryska militären under år 1894 utanordnat hyresmedel, enligt faststeld tariff, till följande belopp, nemligen:

	A n t a l								Militärinrättningar och kanslier	Mys.	p.
	Generaler		Stabs- och öfverofficerare samt deras vederlikar		Underbefäl och manskap						
	gifta	ogifta	gifta	ogifta	gifta	ogifta					
För Januari månad	6	—	69	49	33	45	8	16,378	47		
” Februari ”	6	—	68	55	33	46	8	16,492	02		
” Mars ”	6	—	70	49	34	43	8	16,368	05		
” April ”	6	—	69	52	32	45	8	16,943	02		
” Maj ”	6	—	74	52	33	44	8	17,023	40		
” Juni ”	7	—	85	75	32	44	8	19,842	90		
” Juli ”	8	—	86	93	32	43	8	21,249	10		
” Augusti ”	8	—	85	80	33	44	8	20,506	45		
” September ”	6	—	73	51	32	45	8	16,668	19		
” Oktober ”	5	—	71	58	32	43	8	16,766	85		
” November ”	5	—	70	55	33	43	8	16,050	03		
” December ”	5	—	72	56	32	44	8	16,442	23		
	Summa Mys.								210,730	71	

Af de utbetalta hyresmedlen har vederbörande befäl till Nämnden återburit för mycket utreqvirerade belopp för särskilda officerare m. fl. med inalles 450 mark 14 penni, hvilka medel blifvit till Drättselkontoret inleverade medelst skilda reversal.

Anmärkning. Möjligen hafva några poster direkte från trupperna återburits till Drättselkontoret, ehuru Nämnden derom icke blifvit underrättad.

De för år 1894 utbetalta hyresmedlen torde alltså rätteligen utgöra endast 210,280 mark 57 penni.

B. *Qvarter i stället för hyresmedel.* Inqvarteringsnämnden har åt följande antal militärpersoner och militära inrättningar vid den härstädes förlagda ryska militär under år 1894 anvisat qvarter enligt gällande inqvarteringsreglemente: Natura qvarter, och kostnaden härför.

	Öfverbefäl		Underbefäl och manskap		Militära hönslus	Bonings- och embersrum	Rum för bo-tjening och kök
	gift	ogift	gift	ogift			
Under tiden 1 Januari till 1 Juni 1894	—	—	1	34	2	15	4
Under tiden 1 Juni till och med 31 December 1894	—	—	—	36	2	14	4

Dessutom har Nämnden under 1894 anvisat bostad åt följande antal i tillfälliga tjensteuppdrag till Helsingfors för kortare tid kommanderade militärpersoner:

	Generaler	Stabs- och Öfverofficerare samt deras vedertlikar
I den för ändamålet aftalade lokal i Societetshuset	9	23

Kostnaden för natura inqvarteringen utgjorde för år 1894:

I hyror för lokaler	<i>Smk</i>	4,558: 50
D:o d:o d:o för tillfällig inqvartering	„	1,264: —
För björkved till eldning af boningsrum m. fl.	„	602: 26
„ barrved till matkokning och brödbakning	„	81: 69
„ ljus	„	117: 85
„ halm till bäddar åt underbefäl och manskap	„	144: 96
	Summa <i>Smk</i>	6,769: 26

Då ifrån ofvannämnda årskostnad för natura inqvarteringen, *Smk* 6,769: 26, afdrages den staden af Ryska Riksskattkammaren författningens enligt tillkommande ersättning, öfver hvilken Nämnden, enligt för året gällande tariff, till Drätselkammaren afgifvit behöriga requisitioner, med *Smk* 6,498: 07, uppstår en förlust för kommunen af 271 mark 19 penni på de upphyrda natura qvarteren för underbefäl och manskap, hvilken förlust föranledts dels af nödvändigheten att hålla i beredskap ett reservrum, för hvilket full ersättning icke kan påräknas, dels äfven däraf, att genomtagande truppers behof af halm icke heller godtgöres.

Kostnaderna för nämnden.	<i>C. Diverse kostnader:</i> Arvoden för Inqvarteringsnämndens tjänstemän och vaktmästare för år 1894 <i>₣</i> 7,200: —	
	Kansliexpenser och under året uppköpta inventarier för Nämnden „ 300: —	
	<u>Summa <i>₣</i> 7,500: —</u>	

Sammandrag af kostnaderna.	<i>Sammandrag af kostnaderna för ryska militärens inqvartering i Helsingfors under år 1894.</i> A). Utbetalta hyresmedel <i>₣</i> 210,280: 57	
	B).	kostnaden för anvisade kvarter i stället för hyresmedel „ 6,769: 26
	C).	Diverse kostnader „ 7,500: —
	<u>Summa <i>₣</i> 224,549: 83</u>	

Derifrån afgår:

Ryska riksskattkammarens ersättning:	
för utbetalta hyresmedel	<i>₣</i> 210,280: 57
„ anvisade kvarter i stället för hyresmedel	„ 6,498: 07
samt å expenseanslaget vid årets slut återburna „ 1: 07 <i>₣</i> 216,779: 71	
<u>Den kostnad, som kommunen fått vidkännas för hela inqvarteringen under år 1894 utgör alltså . . . <i>₣</i> 7,770: 12“</u>	

V. Förmyndarenämnden.

Förmyndarenämndens till Stadsfullmäktige afgifna berättelse för år 1894 är af följande innehåll:

„Angående sin verksamhet under sistlidna år 1894 får Förmyndarenämnden till Herrar Stadsfullmäktige härhos afgifva följande berättelse:

Nämndens arbetsfördelning.

1:o) Herrar Stadsfullmäktige hafva vid den 19 December 1893 anställt val utsett undertecknade att fortfarande under derpåföljande tre år vara ledamöter i Nämnden; och hafva de å Nämnden ankommande göromål varit fördelade på enahanda sätt som under föregående år eller sålunda, att undertecknad Rönnbäck af vederbörande förmyndare emottagit intyg öfver fullgjord redovisning, der fränder till de omyndige icke fun-